



ଶ୍ରୀ ଲୋକପାତାନ୍ତର୍ମାଣ ଦିଗମ୍ବାରୀ ହରରତ୍ନୟ ଗ୍ରୂପ୍ ଅନ୍ତର୍ମାଣ

డి.కె. 938 - 1997 పత్రము 10 లైట్ డిషర్ట - 1997.01.10

(ପାଞ୍ଜାବୀ ଲେଖ ଏହି କବିତା ମଧ୍ୟ ଦେଇଲାମା)

I වැනි කොටස : (I) වැනි ජේදය – සාමාන්‍ය

ပုဂ္ဂန်	ပုဂ္ဂန်
ရအောင်ပို့ခို့၊ ရတို့ မရန် ၁၄ ဖြေသာ နှိုင် ...	—
ရအောင်ပို့ခို့ ရတို့ မရန် ၁၄ ပုံစံနှိုင် နှိုင် ...	34
ဝေးသာ ဒါန္တရိယ ရို့ခို့ မရန် ပုံစံနှိုင် နှိုင် ...	35
ရအောင် သော် သော် ရို့ခို့ မရန် ပုံစံနှိုင် နှိုင် ...	—
ရအောင် သော် သော် ရို့ခို့ မရန် ပုံစံနှိုင် နှိုင် ...	—
ရအောင် သော် သော် ရို့ခို့ မရန် ပုံစံနှိုင် နှိုင် ...	—
ရအောင် သော် သော် ရို့ခို့ မရန် ပုံစံနှိုင် နှိုင် ...	—
ရအောင် ပုံစံနှိုင် နှိုင် ...	36
သမိုတ်အောင်လျှောက်လု ပုံစံနှိုင် နှိုင် ...	—

ಇಲ್ಲ. ಈ ಪ್ರಯೋಜನಿ ದುರ್ಭಾಗ್ಯದ ತಂತ್ರದ ಎಲೆಕ್ಟ್ರಿಕ್ ಡಾಮ್ (ವಿದ್ಯುತ್ ಕೆಲಸಿ) ನಾಗ್ರಂತಿಕ, ಮಹಿಳೆ ಅರ್ಥವಾದ ಬೆಳೆ (ಉದ್ದೇಶ) ಹಣ ಎಂದು ವಿಳಿಸಿ, ೧೯೫೫ ಹೆಚ್ಚಿನಂತಹ ದೊರ್ತಾರ್ಥಿ (ಉದ್ದೇಶ) ನಾಗ್ರಂತಿಕ ರಾಜ್ಯ ಮಾರ್ಕೆಟ್‌ನಲ್ಲಿ ದೂರ್ಭಾಗ್ಯದ (ಉದ್ದೇಶ) ನಾಗ್ರಂತಿಕ ಒಂದು ವಿಳಿಸಿ ಇದು ದೂರ್ಭಾಗ್ಯ (ಉದ್ದೇಶ) ದಾಖಲೆ ಎಂದು ವಿಳಿಸಿರು. ೨೨ ದಿನೇ ದಿನ ಶ್ರೀ ಕೃಷ್ಣ ರಾಜ್ಯ ಮಾರ್ಕೆಟ್‌ನಲ್ಲಿ ಸ್ಥಾಪಿತ ಅಧಿಕಾರಿ ಅಂದಿನ ಪ್ರಾರ್ಥನೆ ಮಾಡಿ ಕೃಷ್ಣ ॥ ದೂರ್ಭಾಗ್ಯ ಎಂಬ ಅರ್ಥವು ಇದನ್ನು ಇಂದಿನ

କାନ୍ଦିଲାବା ଶିଳ୍ପି ବିଜ୍ଞାନ ରାଜ୍ୟପାତ୍ର ପାଇଁ ମହାନ୍ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ

## වැගක් නිවේදනයයි

କାରୀଙ୍କ ଦୁଃଖପତ୍ରାର.  
କାହିଁମି ଲିଖେଥିଲେବେ.

1997 පාඨම්ව එහි මිනින් දින,  
සැයුලුවේ විශාල යුතුත්තාවටින්ද.  
සැප්තැම්බර්

1997 ५.२ २२

କ୍ଷେତ୍ରଫଳ/୦.୭୧୮/୨/୮ ୨

ශ්‍රී ලංකා ගවස් හැඳුව

පයිල්‍රි තිසිඩර මාරුලය විජිතාදායීලාංඡ විභද්ධ පුදිජ රෘජ්‍ය ද මිල්දා (01888) - පාලන / ජේඩී - 1996.03.23  
පයිල්‍රි තිසිඩර බුද්ධීයෙන් අවබෝධනය යිනැකු රෘජ්‍ය රෘජ්‍ය රෘජ්‍ය (01869) - පාලන/ජේඩී - 1996.03.23  
පයිල්‍රි තිසිඩර සේරකුලය ගෙවී නොවූ-යුතු රුහුණි-ක (01870) - පාලන/ජේඩී - 1996.03.23  
පයිල්‍රි තිසිඩර සේරකුලය ගෙවී නොවූ-යුතු රුහුණි-ක (01871) - නි/පා.රා. - 1996.03.23  
පයිල්‍රි තිසිඩර තාතාකාස්ථාන විභංග රෘජ්‍ය දිලංජ පුදුභන (01872) - නි/පා.රා. - 1996.03.23  
පයිල්‍රි තිසිඩර පදම්ත තාලක ද මාත්‍රක (01879) - පාලන - 1996.10.17  
පයිල්‍රි තිසිඩර වරුණ තුළාර ප්‍රමිතය පිටිමාත්‍රක (01880) - පාලන - 1996.10.17  
පයිල්‍රි තිසිඩර කුරීඳේ සක්‍රාන්තියේ දුකාල් විනිනැක රෘජ්‍ය රෘජ්‍ය (01882) - පාලන - 1996.10.17  
පයිල්‍රි තිසිඩර තාලක දුපුරුණුන් (01883) - පාලන - 1996.10.17  
පයිල්‍රි තිසිඩර එස්සය දුව්වී ප්‍රාන්තක්මීපරුම (01884) - පාලන - 1996.10.17  
පයිල්‍රි තිසිඩර මිරුපෙනකර ආවච්චීය උම්පෑක බ-වාර මිරුපෙනක (01885) - පාලන - 1996.10.17  
පයිල්‍රි තිසිඩර අමුදුරු තලරුපකියේ මෙන්තර ප්‍රියදරුභන (01886) - පාලන/ජේඩී - 1996.10.17  
පයිල්‍රි තිසිඩර කිවිකාලීලාංඡ පෙරෙනස පිශ්චාල ටිරමදාය (01887) - පාලන/ජේඩී - 1996.10.17  
පයිල්‍රි තිසිඩර උජ්ජ්වලය පැහැදිලිය යානාන රෘජ්‍ය පැහැදිලි (01888) - පාලන - 1996.10.17  
පයිල්‍රි තිසිඩර එස්සය පිටියන් අරුණ ප්‍රමිතය නොවූ-යුතු (01889) - පාලන/ජේඩී - 1996.10.17  
පයිල්‍රි තිසිඩර අඳුල ප්‍රමිතය අඳුවැඩෙනර (01890) - පාලන/ජේඩී - 1996.10.17  
පයිල්‍රි තිසිඩර කරුණකුලයේ රැක්සේ ඇඟ්ස් ප්‍රයන්ත ප්‍රහාන්ද (01891) - පාලන / ජේඩී - 1996.10.17  
පයිල්‍රි තිසිඩර ප්‍රමිතය දුෂ්චර්ජලාංඡ වින්තක අඳුවැඩු යෙරෙන (01892) - ලිඛිතයුම් අවින් - 1996.10.17  
පයිල්‍රි තිසිඩර රුහුණුදර මිශ්චරුවලාංඡ ටාරුලද රෘජ්‍ය රෘජ්‍ය (01893) ලිඛිතයුම් අවින් - 1996.10.17  
පයිල්‍රි තිසිඩර රුහුණුද මිශ්චරුවලාංඡ වින්තක අඳුවැඩෙන ප්‍රසාද ටිපුමි-ක(01897) - නි/පා.රා. - 1996.10.17  
පයිල්‍රි තිසිඩර තාතාකාස්ථානය පැලෙලාදුවෙන දිමිශ්‍ය තිවාත්‍රක වියයේ (01898) - නි/පා.රා. - 1996.10.17

ଶ୍ରୀ ପତ୍ନୀ ରକ୍ଷିତ,  
ଦୁଇର ମାର୍ଗଳ,  
ଦୁଇତିନ୍ ପତ୍ରିଫାରିରକ୍ଷି.

භාණ්ඩවි තිබේන

Oct. 8, 1992 11

1992 අංශ 33 දරන පත්‍ර හා බේඛිල ද්‍රව්‍ය පත්‍ර

1992 අංක 33 දුරන පක්ද දා මත්ස්‍ය දුරන පක්ද 34 වන ටයන්සිය පමණ පිවිසිය යුතු 64 වන ටයන්සිය යටුන් පාර්ලියෝම ප්‍රතිචාර අනුකූලය.

మరొకటి పత్రికలో ఉన్నాడు

1996 දෙසැම්බර් මස 13 රහ දින,  
ඉඩාවති දී ය.

१५३

1993 නොවුම්පිටර මඟ 26 වන දින අංක 794/23 දරන අඩවියෙහි යැවැළි ප්‍රතිස්ථාපන පද සඳහන ලද 1993 අංක 1 දරන පැලදැඩ්පත් (බලප්‍රතිස්ථාපිත) මිශ්‍යෝග පාඨම උග්‍රවලින පරිපිටි මේවින් දායාචිත්‍ය සඳහන ලැබේ:-

(1) ඒ නිශ්චලාවි =

(d) ରେ ଚିତ୍ରିତ କାହାର ଦ୍ୱାରା "ପରିଚିତ କ୍ଷେତ୍ର ପରିମା ଉଲ୍ଲଙ୍ଘନ କରିଛି" ଅର୍ଥରେ ବିଶେଷ ପରିମା ଉଲ୍ଲଙ୍ଘନ କରିଛି।

"අ" වර්ගය - එහා දඟන් නොතැපුවී රික්ත හෝ විදි ගණනාත් ආදාශෙන් විය යුතු ය :-

- (i) වෙරු පිදුලුවල ගුණර මීටර 1.5 ව එහි අඩුවය යුතුය;
  - (ii) කිහිපයාන පරිමාව, මසක් සහ මීටර 100 කට නොඅදු රිය යුතු අතර, සහ මීටර 600 කට නොවූවේ රිය යුතු ය;
  - (iii) යැකැංවාකරණ කිවිල්ස භාවිත නොකළ යුතු ය.

"ಅ", ಉರುಹೆ - ಅಹಣ ದ್ಯಾಹಣ ಹೊತ್ತಿದ್ದಿ ರಿಹಣ ಹೇ ವೀದಿ ಗಣಹಣ  
ಎಷ್ಟೆಂದೆ ರಿಯ ಪ್ರಾಣಿ :-

- (i) සේර පියුරුවල ගැනීම මිටර 1.5 ව එහි අනි රිඛ යුතු ය;  
(ii) කිණුපාද පරිමාව මෙහෙයු සහ මිටර 100 නොයුත්වීය  
 යුතු ය;  
(iii) ආත්මීම ගැනීම මිටර 2 නොයුත්වීය යුතු ය;  
(iv) යක්සුපාදරු කිවිවිද හාරිතා නොකළ යුතු ය.”

(2) 5 වන නිපුණයකි -

(d) රී සියලුම ප්‍රාග්ධනය (I) වහා ඇදුව (ඇ) අනුවර්තනය "සේ උරුමකර ගැනීම්" යන විටහා අප් හැඳුමෙන් ;

(ବୁ) ରେ କିମ୍ବାରତେ (୮) ରିହା ହେଲେଣ୍ଡ୍ସ୍" ରେ ବେଳପର୍ବତ ନିଃଚିରି କୋଟି ଦଶଲିଖ ପ୍ରତ୍ୟେ ଧୂକୁଳା ପିଣ୍ଡ ପରିଷ ଦ୍ୱାରା ଦଶଲା ଅଲୀଶନା କିରିଲିବ, ଖୁବିଲିବ ପରିଷକ୍ଷାପତ୍ର କିରିଲିବ, ଲିଙ୍ଗାଶ୍ରୀ କିରିଲିବ ଏବଂ ଅରଜନାର କିରିଲିବ ଏଥାବା ଅଧିକିରିଆଧିକାର ଲୁଣ୍ଠିବ". ଯାନ ଶିଳିତ ଲିଖାଯିବ, "ରେ ବେଳପର୍ବତ ନିଃଚିରି କୋଟି ଦଶଲିଖ ପ୍ରତ୍ୟେ ଧୂକୁଳା ପିଣ୍ଡ ପରିଷ ଦ୍ୱାରା ଦଶଲା ଅଲୀଶନା କିରିଲିବ, ଖୁବିଲିବ ପରିଷକ୍ଷାପତ୍ର କିରିଲିବ, ଲିଙ୍ଗାଶ୍ରୀ କିରିଲିବ, ରା ରାତ୍ର ରାତିର ଲେ ପିଣ୍ଡ ପରିଷ ଦ୍ୱାରା ଦଶଲା ଅଲୀଶନା କିରିଲିବ, ଲିଙ୍ଗାଶ୍ରୀ କିରିଲିବ ଏବଂ ଅଧିକିରିଆଧିକାର ରିଙ୍ଗାଳ ଅଧିକାରୀ ଦ୍ୱାରା ଦଶଲାର କିରିଲିବ ଏଥାବା ଅଧିକିରିଆଧିକାର ଲୁଣ୍ଠିବ ପ୍ରଥା ଏଥାର, ରେ ବେଳପର୍ବତ ରାତକ ଦଶଲିଖ ରାତିରେ ରିହା କରନ୍ତୁ ଲୁଣ୍ଠିବ ପ୍ରଥା ଯ"

"q" උරුමය - රහන පදනම් සොනසුදු රිකත් හෝ වැඩි යෙනහිජු ගැඹුවේ එය යුතු ය :-

- (i) වාශ්‍යතාකාර පහිංචර බුදුජ්‍ය විවෘත එස්ට්‍රොලිඩ් සූම්පෑ;
  - (ii) ඝේර පිදුරුවල ඇශ්‍රීල තීවර 3.0 ට වැඩි එය පූජ ය;
  - (iii) නිශ්චලාදා රැඹුමාව මධ්‍යමට ගත තීවර 1500 ට වැඩි එය පූජ ය;
  - (iv) ඕනෑම පිළි, රුදු හුවර, රුදු පැවුණර, "දිරිජාට් රැඹුම් භාෂ්‍ය" යා එක්‍රී දීම ප්‍රමාණ ගැන්වෙනු ලබන සාධිතය

"ఎ" లేదా - ప్రతి యధికాన మొత్తంలో రికావ్ హే ర్చి గణికా ఉండట రియ డై డి :-

- (i) මෙහි සැවර පිදුරු වෙති පිහිටා;

- (ii) କେରାପ ଲିଙ୍ଗର ଅନ୍ତିମ ତୀର 1.5 ର ହୋଇଥି ରିଯ ମୁଦ୍ରା ଫର,  
ତୀର 3.0 ର ହୋଇଥି ରିଯ ମୁଦ୍ରା ଯ;  
(iii) ଶିଖାଦିତ ପରିଲାପ ଉପକର ଦନ ତୀର 600 ର ହୋଇଥି ରିଯ  
ମୁଦ୍ରା ଫର, ଦନ ତୀର 1500 ର ହୋଇଥି ରିଯ ମୁଦ୍ରା ଯ;  
(iv) ରୂପେ ଟୁମିର ରମଣ୍ଡ ହାରିକା କ୍ଷେତ୍ର.

"ආ" විරෝධය - පහක දඟහන් මොන්ඩ්පි එකත් හෝ ටිවී ගණනා ඇඳුනෙන විය යුතු ය :-

- (i) නති වෙරු දියුරක විඛි පිහිටීම;
  - (ii) වෙරු දියුර තැනිර මිටර 1.5 ට අඩුවිය යුතු ය;
  - (iii) තිෂ්පාදන පරිමාව මසකට සහ මිටර 600 ට අඩුවිය යුතු ය;
  - (iv) උන් තැනිර පමණක රාලිවිරී කළ යුතු ය.

(ಇ) ರೆ ಶಿಯುಗರ್ವ (7) ರಿಂದ ಅಂಡಾರಿ ದೃಷ್ಟಿಕ್ಕಿಲ್ಲ ರಣಕ ದ್ವರ್ಮಲಿನ  
ಅಂಡಾರಿಕ್ಕಾಗಿ ಸೀರಿಎಲ್‌ರ್ : -

(3) 6 ରିତା କିଅୟକାଳେ (4) ରିତା ଲେଖାଯି ପ୍ରଦ୍ୟମ କରିବୁ ଲୈଛେ ଯାନ୍ତିରିତା ଲାଗୁଥିଲା ଏହାର ପରିବାରର ମଧ୍ୟରେ କିମ୍ବା କିମ୍ବାତିଥିଲା:- “ପ୍ରଦ୍ୟମ କରିବୁ ଲେବାନା ମୁଣ୍ଡ ଏକର ରହନ ଦିଲାଙ୍କର ରିତି ଏଲାଗୁବ ରିତି କାଣ ମୁଣ୍ଡାଯ ”

“අ” වර්ගය - අපනායනය දඟහා බිතිර දුරක් විදෙළම් කිරීමට  
“ආ” වර්ගය - දැඩිය විසඳුන් බිතිර දුරක් විදෙළම් කිරීමට ;  
“ඇ” වර්ගය - එතින් ප්‍රමාදන් යැයු ගෙවාදේ හා පූජා විදෙළම්  
කිරීමට.

(4) 19 වන තීයුණත් (අ) පේදවයි “ප්‍රකිරු-ජකරණ බැඳුම්පරායක එය අනුයෙන් මෙ පුදුසු” යන විට තහවුරු මිලියන භැඳුම්පරායක යහු වැඩිහිටි ප්‍රකිරු-ජකරණ බැඳුම්පරායක හෝ රැඹුම්පරායක දෙමු අභ්‍යන්තර උග්‍ර රැඹුම්පරායක එය අනුයෙන් මෙ පුදුසු.” යන විට ආදාය කිරීමෙන් ;

(5) 20 വരുത്തിയുവർഗ്ഗ -

(d) "ଡିଲଟିଯ କ୍ଷୁଣ୍ଣିତି ବେଳପ୍ରତ୍ୟାମନ" ଯକ୍ଷମ ରିତିରେ, "ଡିଲଟିଯ କ୍ଷୁଣ୍ଣିତି ବେଳପ୍ରତ୍ୟାମନ ହେଁ ରିଷ୍ଣ ଦେଖିରୁଥିଲା ବେଳପ୍ରତ୍ୟାମନ" ଯକ୍ଷମ ରିତିରେ ଆଶ୍ରମ ହିଁଲେମନ୍ତ; ଦୟ

(ଫା) ରେ ନିଯୁକ୍ତରୁ (ଫା) ଅର୍ଦ୍ଧପରି ଦ୍ଵାରା ନିର୍ଦ୍ଦିତ, ପରମ ଦ୍ୱାରା ନିର୍ଦ୍ଦିତ ଅର୍ଦ୍ଧପରି ନିର୍ମିତ :-

"(d) ଅରିଯାପି କୁର୍ରା-ଷୟ ଦୟକତା ଅରିଯାପିଲିବା, ବେଳପ୍ରତ୍ୟେ  
ଆଜାଲିବା ଦୟିତ ପ୍ରକିଳ୍ପନ-କରଣୀ କିମ୍ବାତି ଏହି ପ୍ରକାଶପତ୍ରରୁ  
କିମ୍ବାତି କୁର୍ରାଷ୍ୟ ଦୟକ ଉଦ୍ଦିଲ କିଲେବା ନାହିଁ ଦୟକିବ ରିତ  
କିମ୍ବାତ କିମ୍ବାତକାନ୍ତି ପ୍ରକାଶପତ୍ର ଦୟକ ଉଦ୍ଦିତ ପ୍ରକିଳ୍ପନ-କରଣ  
ପ୍ରକାଶପତ୍ର ହେବ ରେ ପ୍ରକାଶପତ୍ର ଦୟକ ଅନୁରୋଧ ରିକାପ ଏହି  
ଦୟକ ଅତ୍ସବ୍ରତ ଦୟକ ଅନୁରୋଧ ରିକାପ ଏହି ପ୍ରକାଶ ହେବ";

(6) 21 විභ නියුතක් (අ) උදාහර ඉස්කීනිට ම, පහක දෙවලා අදුන් උදා ඇඟුන් ඩිරිමත් :-

“ (ଅ) ଅଭ୍ୟାସି କ୍ଷାରୁଯାଙ୍ଗ ଲକ୍ଷଣ ଅଧିକରିତ ବିଳା, ବେଳପ୍ରତ୍ୟେ  
ଦେଖିଲିନ୍ତା ଦେଖିଲି ପ୍ରତିକିର୍ତ୍ତମାଣଙ୍କୁ କିମ୍ବାତିଥି ଜୀବ ପ୍ରକାଶର୍ତ୍ତମାଣଙ୍କୁ  
କିମ୍ବାତିଥି କ୍ଷାରୁଯ ଦୟାଙ୍କୁ ଉପରେ କିମ୍ବାତିଥି ନିରିପ ପ୍ରକାଶକ ରିତ



ଦରଖାତୁବ କ୍ଷେତ୍ରରେ ଧନାନ୍ତା ଦିଲ୍ଲିଯିରିଲାଗାଏତି" ଯନ୍ତା ଲିପିତା ଲିଖୁରିବ  
"ଶ୍ରୀମଦ୍ ପତିର ଦୂରୀ ଦଳକୁ ଯାତ୍ରିକାରୀ କିମ୍ବାଲେ କ୍ଷେତ୍ରରେ  
ଦିଲ୍ଲିଯିରିଲାଗାଏତି କିମ୍ବାଲେ, ଲିଙ୍ଗରେ କିମ୍ବାଲେ କହ ଅଧିକାକ୍ଷରିତରୁବୁରୁଷ  
ରିକ୍ଷତ ଅଭିଭାବ ଦୂରୀର ଦରଖାତୁବ କିମ୍ବାଲେ ଧନାନ୍ତା  
ଦିଲ୍ଲିଯିରିଲାଗାଏତି" ଯନ୍ତା ଲିପିତା ଦ୍ୱାରୀଙ୍କ କିମ୍ବାଲେ;

(କୁ) ରୀତ୍ୟାବଳୀରେ (6) ରିତ୍ୟା ଅଧିକାରୀଙ୍କ କୁଳାଳପଦ  
ଦଳଙ୍କ ଲିଲ-କୁଳିତା ଥାର ରୀତ୍ୟାମା କୁଳ ଶିଖିବିବାରି" ଏହା ବିରିତା  
ଅଛୁଟିର ପଣନ ଦଳଙ୍କ ରିତ୍ୟା କୁ ଦଳକମ୍ପି ଆଦେଶ କିମ୍ବାଲିଙ୍କ  
ଅନ୍ତର୍ଗତ କିମ୍ବାଲ ଯାଇନାର, ରୀତ୍ୟା ଅଧିକାରୀଙ୍କର ଅନ୍ୟାୟିକ କୁଳାଳପଦ  
ଦଳଙ୍କ ଲିଲ-କୁଳିତା ଥାର, ପଣନ ଦଳଙ୍କର ରିତ୍ୟା ବିରିତା  
କୁଳୀପ ପ୍ରକାଶ୍ୟାଃ-

"q" වර්ගය - ජනන සඳහන් හොරංඩුවී රිකත් සේ වැඩි ගණනක් ඇදාගේ පිය මුණ ය :-

- (i) ගෝර පිදුරුවල ගැනුම තීටර 1.5ට විඩා අඩුවය යුතුය;  
(ii) කිහිපයෙන පරිමාව, මෙහෙතු අනු තීටර 100 කට නොඅඩු එය යුතු ඇත අතර, දහ තීටර 600 කට නොවූව් එය යුතු ය;  
(iii) යැක්වාගැනීමෙන සිටිවියක හා රිජා නොකළ යුතු ය.

"දා", උරුව - පහත උරුවන් සොජයැසි රික්ස් යෝ වැවි ගණනය ඇතුළුවේ විය යුතුය :-

- (i) සේව පිදුරුවල ගැනීම මිටර 1.5 ව විභා අම් රිය පුදු ය;  
 (ii) කිණුරුදාන රාමුලාව මිසකට සහ මිටර 100 නොක්සුම් රිය  
 පුදු ය;  
 (iii) ඇත්තේම් ගැනීම මිටර 2 නොක්සුම් රිය දැන ය;  
 (iv) යෝජ්‍යාරුවරු කිවිවික් හාරිනු නොකළ පුදු ය."

(2) 5 റിത കീസ്യുതയേക്കി -

(d) උසියෝගයේ (1) එහි යේදායේ (ඇ) අනුමතදායේ "පෙර උරුමකර ගැනීම්" යන විටත අස් සැපිලිත් ;

"q" එරුය - පහත යදහන් කොත්සැදි රික්ස් හෝ විශි යණනය ඇඟෙන් විය යුතු ය :-

- (i) සාලාජාකර උපික්‍රම බඩුවෙර රැල්වල 88 රිටියේ කුටිය;
  - (ii) ගෝර පිදුරුවල ගැනීම තීවර 3.0 ට වැඩි එය පුළු ය;
  - (iii) කිහිපයාත රැකිවාව මිගසට සහ තීවර 1500 ට වැඩි එය පුළු ය;
  - (iv) ඉශ්‍ය ක්‍රිල, ණශ්‍ය සැමුරු, රාජ්‍ය ආශ්‍යාකරණ, "පිරිපත්ව රැකිවා ඇතිරි" හා එක්‍රියා වැනි ප්‍රාග්ධන ප්‍රාග්ධන ප්‍රාග්ධන ප්‍රාග්ධන

"ଦୁ" ଲିରାଯ - ପହଳ ଦିନଙ୍କ ମୋହନ୍ତିରେ ଠିକ୍ ହେଉ ଥିଲା ଏହାରେ ଗାନ୍ଧି ଦୁଇଟି ଗାନ୍ଧିଙ୍କ ଦିନଙ୍କ ପିଲା ଛାପ ଦିଲା ।

- (i) පැනි සේවය සිදරු කළ මෙහි 88වල;

- (iii) ගෝර උගුලු හැඳුර තීර 1.5 ට නොඅඩු විය යුතු අතර,  
තීර 3.0 ට නොවූදී විය යුතු ය;  
(iv) තිශ්පාදක පරිලාභ මධ්‍යකර සහ තීර 600 ට නොඅඩු විය  
යුතු අතර, සහ තීර 1500 ට නොවූදී විය යුතු ය;  
(v) රුද් මැම්පර පමණක් සාරිකා සිටිම.

"ಅ" ವಿರಯ - ರಹಿ ದಡ್‌ನರ್ ಮೊನ್‌ಅಡ್‌ಪಿ ರಿಹದ್ ಹೇ ವೀರ್ ಯಾಹಾದ್  
ಅಧಿಕ್ ವಿಯ ಪ್ರಾ ಡ :-

- (i) තහි වෙර දිදුරක වෙඩි පිවරිම:
  - (ii) වෙර දිදුර ඇතුළු මීටර 1.5 ට අඩුවිය යුතු ය;
  - (iii) තිළුපාදන පරිමාව මගකට සහ මීටර 600 ට අඩුවිය යුතු ය;
  - (iv) උරු ගැමර පමණක පාවිච්චි තැන යුතු ය.

(ಇ) ರೆ ನಿಯೋಗವೇ (7) ರಿಂದ ಯೆಡುರೆ ಉದಾಹಿತಿಗೆ ಉಂಟಾಗುವ ದ್ವರ್ಬಾಗಿತ್ವ ಅಥವಾ ರೆಕ್ಕಾಗಿ ಕೀರಿಯನ್ನು :-

“(8) ଏହି ରତ୍ନକିଳେ ପାଠ୍ୟକାରୀଙ୍କ ଛମିଦ୍ବ ଦଳଙ୍କ ବ୍ୟାପ ଦ୍ୱାରା ଚାରିବ୍ୟାକୁ ଯାଇ ରିପିନ୍ ଲୀଟିବ ଏଫିଲିଂକ୍ସ ରାଖିଥିଲା, (1) ରିନ୍ ଲେନ୍‌ଡେଵ୍ ଏବଂ (2) ଏକ ଲେନ୍‌ଡେଵ୍ ଏବଂ ଦଳଙ୍କ ଅଧିକାରୀଙ୍କ ବ୍ୟାପରେ ଅଧିକାରୀଙ୍କ ଦ୍ୱାରା ଜୀବିତ ହୁଏଇ ଯାଇଥିଲା ।”

(3) 6 වන කියවුණු (4) එහි උරුවක් “පුද්‍යා සරුඟ ලැබේ” යන විට විත්තුවට රාකා පදනම් විටන අදාළ කිරීමෙන්:- “පුද්‍යා සරුඟ ලැබා ඇත්තා අතර පානක පැහැන පරිදි බෙලප්පා රිස තුළ යුතු ”

(4) 19 रिका तीव्रतावर्त (अ) अंदेहाले "प्रकृतिप्रकारक बैद्युतीकरण द्वारा दानवों का दग्ध प्रभाव" एवं विरुद्ध लिखा है। "प्रकृतिप्रकारक बैद्युतीकरण द्वारा दानवों का दग्ध प्रभाव" एवं विरुद्ध लिखा है।

(5) 20 ലൈ തിയ്യതയേ -

(d) "ଡିଲିଟି କ୍ଷେତ୍ରରେ ବେଳପ୍ରାୟକର" ଯାନ ବିଭିନ୍ନ ଲିଙ୍ଗରେ ବିଭିନ୍ନ କ୍ଷେତ୍ରରେ ବେଳପ୍ରାୟକର ହୁଏ ରିପୋର୍ଟ ଦିନିର୍ଦ୍ଦିତ ବେଳପ୍ରାୟକର" ଯନା ବିଭିନ୍ନ ଜୀବରେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା ଦୟା

(ଦ୍ୱା) ର ନୀଳୁଙ୍ଗତେ (ଦ୍ୱା) ଲେଖିଯାଇ ଦୟାପାଇବିଲିମି, ପରିବହନ ଦୟାପାଇବିଲିମି ଲେଖିଯାଇଲିମି :-

"(ಆಡ) ಅವಿಷಯದಿ ಕೂರ್ಯಾ-ಹಿ ದಲ್ಲಿನ ಅರಿಪರ್ವತಿ, ವಿಲರ್ಯಾ  
ಅಧಾರಿನ ರುಮಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧ-ಉತ್ಕರಣ ಕಿರೀತಿ ಹೇಗೆ ಪ್ರಾಣಾರ್ಥಿಕರು ನಿರ್ವಹಿಸಿ  
ಕಿರೀತಿ ಕೂರ್ಯಾ ದಲ್ಲಿ ಶ್ರೀದ್ರ ಕಿರಿತಿ ನಿರ್ವಹಿಸಿ ಸಾರ್ಥಕ  
ಪಿಂಚಿದ ಪಿಂಚಿತಹ್ಯಾಹಿ ಬ್ರಹ್ಮಾತಿಕರು ಪದ ಪದ ರೂಪಿಂಬಿ ಪ್ರಸಿದ್ಧ-ಉತ್ಕರಣ  
ಎದ್ದುಕಿರಾಯದ ಹೇಗೆ ಲಿಂಗಾತಿಕರ ಅಧಿಕ ಅಭಿವೃದ್ಧಿ ರಹಸ್ಯ ಹೇಗೆ  
ಪಿಯಾ ಅರ್ಥಾದ ಕಳ ಪ್ರಾಣ ಗಿ":

(6) 21 වන නියුතයේ (අ) යේදාව ඉඩක්තිර ම, පහත දැක්වා ඇඳුනු ලැබු ඇඳුව ඇඳුනු කිරීමත් :-

“ (ଅ) ଅନ୍ୟାନ୍ୟ କୁରୁଯାଙ୍କ ଦଳଙ୍କର ପିଲାରୀରିକ, ବେଳପ୍ରତ୍ୟାମନ ଦେଖିଲିବା ପରିମିତ ପ୍ରକିଳ୍ପ-ହଶରଙ୍କ କିମ୍ବାତି ଏହି ପ୍ରକାରଙ୍କ ପରିଷାଳା କିମ୍ବାତି କୁରୁଯା ଦଳଙ୍କ ଉଚ୍ଚ କିମ୍ବାତି ଏହିଠିକ ପରିଷାଳା କିମ୍ବାତି



(16) 4.1 ഫാക്ടറിലെ -

(d) " ଲେଣିଦେ କିଳପର୍ଯ୍ୟ " ଏବଂ କିରଣ୍ୟ ଲେଖାରୀ,  
 " ଲେଣି କିଳପର୍ଯ୍ୟ ଥିବା/ଥିଲା ପରିଷ୍ଯ୍ୟ " ଏବଂ କିରଣ୍ୟ ଥାଇଅଛୁ  
 କିମେତିବି ;

(ଭା) ର ଦ୍ୱାରା କିମ୍ବା 2 ରିଟ ହେଉ (୧) ଏବଂ ଏହି କିମ୍ବା ପରିମିତି,  
ପରିମିତ ଦ୍ୱାରା ନିର୍ଦ୍ଦେଖ କରିଲାଗିଥାଏ :-

" (උ) මෙය සටුත්සේ අමුරය :- " ;

(17) 4.2 ආකාරයින් | වන අදා මිශ්‍රවීම් පහත දැක්වන අදා ආදාය සිංහලෙන් :-

“ 1. බෙලරු අංශය යහු විරෝධ :- ” ;

(18) 5 එක අංකයිලයි :-

(d) රු ආකෘතිය 9 ට පහ 10 ට හෝ මේද්, පිහිටිවෙලින් රු ආකෘතිය 11 ට පහ 12 ට හෝ වියෙන් තැබා ඇත අංශ පිරිමින් ;

(ಎ) ರೀತಿಯಲ್ಲಿ ಕಾಣಬೇಕಾದ ವಿನಾ ಮೊದಲೆ ತಿಳಿಸುತ್ತಾರೆ ಅವಳ ಸ್ವಾಭಾವಿಕ ಪ್ರಾಣಿಗಳನ್ನು ನಿರ್ದಿಷ್ಟ ಹಿನ್ನೆಲೆಯಿಂದ :-

"(9) ଶିକ୍ଷୟାତିକ ପକଳ ପ୍ରକିଳନକରଣ ଦ୍ୱାରା (ଫ୍ଲାଇଟ୍) :-  
 (10) ବୈଜ୍ଞାନିକ ଦ୍ୱାରା ଏହି ବିଷୟରେ ଆମ ଶୁଣୁ ଥିଲେ :-"

(19) 9 වන ආකෘතිය (8) වන ගේදයට ඉඩක්සිං ම. පහත දැනුවතා ගේ රාමාත්‍ර පිරිවලින් :-

"(9) ටියකරුවලින් පහදේ ප්‍රමිත යෝගය දැඳුනු ලබ (අභිජනන) :-  
(i) බුද්ධිමානයෙකු ආචාරී එහි රිතියාචිය සහ මිලද :- "

01-202

## ବିରିଦ ଛୁପାରତାଲେଖନୀୟ ଦ୍ୱାରିତ

ବିଜ୍ଞାନ ପ୍ରକାଶନ

1986 අංක 32 දරන පත්‍රිය සංජේදී 1961 අංක 29 දරන  
මහජන බුද්ධි පත්‍රයෙහි 29වි විගණකියා යට්ටෝ යොමුකළේ

1986 අංක 32 දරන පාතයින් ප-යෝජිත 1981 අංක 29 දරන මිහානා  
භූ-ඡ පාතයින් 29 එක විතැන්සිය පටපුව මිහානා බැංකුවේ අධ්‍යක්ෂ මියවිඩ්ල  
රිජින් 1996.04.19 දින පාතය පදනම් යොරුහා රෙඛමයිඩ්ල අමිතික  
කරන ලද බැංකුවේ මෙයින් සීඩ්ලිජ්ඩා ප්‍රතිඵලි ප්‍රතිඵලි

ରୂପାଦିକର ଅତି ଶେଷ ଲୋକଙ୍କ ମିଳିବା

(1) රියං පලාතෝ, සුරුණුගල දැඩ්පියාකාය, දීමින්ති උප්පක වෙරළ, දීමින්ති ප්‍රසාදවලට, රේල්ටර්ව පිහිටි එළු සිට්ට රැඳවීමේ හෙවත් ලෙසු යා රැඳවීමේ තුළමි ඉමුවේ ලෙවා 'R' දරන මූල්‍යය බලයෙන් එනිකැස්දිරු රජ. ලේකමානාන් මහජා එළින් 1974.01.10 වන දන තුළ පාදන උද අ-ක 1580 දරන පිශීල් ප්‍රකාශ මෙයින් : උදාරුව : ඇවා ගිය 4, නොහැඟ අප්පාකාලීට ඇමිනි ප්‍රාදිරු; තුළකානියි : ඇවා. ඕයද ; දූෂණව : ඇවා ඕය 4 ; බෙත්තාවිරෝ : නොහැඟ

ଅର୍ପଣାତିର ଦଳ ରେ ଠାକୁ. ବିଲି. ଅର୍ପଣାତିର ଅଧିକି ଥାର୍ଜିର ଦ୍ୱାରା ଉପରେ ଆମ ମହିନେ ଏହାର ପରିପାଳନ କରିବାକୁ ପରିଚାରିତ କରିଛି ।

(2) දැන සේ රිල් එත්ති පිහිටි රිල්පිටුව රඟමේ සෙවකයා මෙරුයා උගේ එත්ති තැනිසි දැනීම් ලෙස ඩී දරන ගොටුපාද රැකි අංක 1580 දරන පිහිටුව ප්‍රකාශ මායිම් - උතුරුව : ලෙසේ දී දරන ගොටුපාද 4 ; තැනෙහෙතිව : ඇමු මියද ; දැනුවත් : ඇමු මියද ; මින්නෙහිවත් : දී. එම්. විභි. අපුහාම් යනු ඇතිවද, මන මායිම් ඇතු ති අස්කර දානය (අ. 10, රු. 0 රජ. 0) සේ උගාල ඇති දහ එහි පිහිටි එළිඳි ගොටුහා තැනිසියිල් ආදි පිටත ඇද වේ.

ଓଡ଼ିଆ ଭାଷାରେ ଦ୍ୱାରା ପ୍ରକାଶିତ ମାନସିକ ପତ୍ର ୧୯୫୬/୨୫  
କି ମାନସିକ ପତ୍ର.

ଓওয়া সুরক্ষাতে কৃতিত্ব দিয়াবৰ্দি-ৰি কিম্বেল সুরক্ষাতে । .  
1026/158 ক দিয়াবৰ্দি-ৰি প্রতি আন্ত.

ଓଡିଆ ଲିଖିତଙ୍କ ରତ୍ନ ପାତ୍ର

ଶ. ଫଲରାୟ,  
ପ୍ରାଦୁକ୍ତିଯ ମନୋଲିଖାଚାର,  
ଗୁଣିତ

ଓହରତ ବ୍ରାହ୍ମି,  
ପ୍ରାଚୀକିବ ପ୍ରଥାନ ମର୍ଯ୍ୟାଲ୍ୟ,  
1/40, ଓଡ଼ିଆଲ୍ୟେକ ଲୁହି,  
ବିଜ୍ଞାପନ

01-213

### (16) 4.1 ପାଞ୍ଜାବିଯାଙ୍ଗ -

(୫) " ଲିପତ୍ର ମିଳିପତ୍ର " ଯନ୍ତ୍ର କିରଣୀ ଲିଖାଯିବି,  
 " ଲିଙ୍ଗ ମଲପତ୍ର ଥିଲା/ଥିଲା ପିରିଯା " ଯନ୍ତ୍ର କିରଣୀ ଦ୍ୱାରା  
 ଲିଖିଲାନ୍ତି ;

(ଫା) ରେ ଫାଇଲିଙ୍ ୨ ରିଟ ଅନ୍ତର୍ଯ୍ୟ (୧) ଅନ୍ତର୍ଯ୍ୟଦର ପ୍ରକାଶିତି,  
ପଥକ ଦ୍ୱାରାରେଖିତ ଅନ୍ତର୍ଯ୍ୟ ପଥକ ମିର୍ରିତଙ୍କ :-

" (೬೨) ಅಂತಹ ಕರ್ಮಕಾರಿಗಳ ಧಾರ್ಮಿಕತ್ವ :- " ;

(17) 4.2 ආකෘතියේ 1 වන අදා මිශ්‍රවීම් පහත දැක්වන අදා ආදාය සිටිමෙන් :-

“ 1. බෙලපත්‍ර අංශය යහු විරෝධය :- ” ;

— 1 —

1986 අංක 32 දරන පත්‍රිකාවේ 1961 අංක 29 දරන  
මහජන බුද්ධි පත්‍රයේ 29වී විතැන්සිය යට්ටෝ යොදාගැනීම්

1986 අ.ං 32 දරන ප්‍රතිඵල ප-යෙයුවේ 1981 අ.ං 29 දරන එකත්‍ය  
බැංකු ප්‍රතානෝ 29 රිටියාසීය යටප්පේ මිහාරන බැංකුවේ අව්‍යාපක සියලුදා  
විධින් 1996.04.19 දින ප්‍රතාන දැඩත් යොරුහා උග්‍රමයින් ප්‍රතිඵල  
කරන ලද බැංකු වෙළින් තීවුණුතා ප්‍රත්‍යා උග්‍රම.

ବ୍ୟକ୍ତିଗତ ଅଳ୍ପ ଉପରେ ଲାଗୁ ହେବାରେ

(18) 5 එන ආකෘතියකි :-

(4) රාජ්‍යමයින් 9 ට පහ 10 ට ම එදු, පිදිවෙලින් රාජ්‍යමයින්  
11 ට පහ 12 ට ම එදු වෙශයෙන් තැබීම ඉඩ පිරිවෙන් ;

(ಫಾ) ರ್ಯಾಂಡಿಯ್ 8 ವರ್ಷ ವಯಸ್ಸಿನಲ್ಲಿ ಪಾಪ ದುರ್ಘತೆಯ ಸ್ಥಿತಿಗೆ ಶಿಖಿಸಿದ್ದರೆ :-

"(9) මියකරුවලින් පහදේ ප්‍රකිජාත්‍යාර්ථ ගැලුණු (අමුණුවන්) :-

(10) බුද්ධිමත් අභ්‍යන්තර උග්‍රහාරී එහි යටියාවෙහි ගෘහ පිළිම :-

(19) 9 වන අංකයින් (8) වන ගේදයට ඉවත්කීමි ම. පහත දැනුවන ගේද රාජා මිලිමිටර් :-

"(9) පියකරුයේ පක්ද ප්‍රතිපාදකරන පැලුස් (ඉටුන්නා) :-

(i) බුද්ධීමරයක් අැසනාම් එහි උච්චතාවය සහ මූල්‍ය : -

01-202

## ବିରିଦ ଦେଖାରତ୍ତାମେନ୍ତର ଦୂର୍ଲିପ୍ତି

ଦର୍ଶକାଳିତ ଦା ରୀ. ରତ୍ନ. ବିଲ. ଦର୍ଶକାଳିତ ଅଧିକି ଖୁବିର ଦ. ଯନ ଲୁହିତ  
ଦିନ ମି ଧର୍ମକର କିମ୍ବ ଧର୍ମକର ଧର୍ମକର ଧର୍ମକର ଧର୍ମକର ଧର୍ମକର ଧର୍ମକର  
ପର. 20) ଏ ରିଲେଟ ଫିଲି ଦା ରତ୍ନ ବିଲ ଦର୍ଶକାଳିତ ରତ୍ନ ରତ୍ନ ରତ୍ନ  
ଦିନ ଏ ଏ ଲି.  
ଦାର୍ଶକାଳିତ ରତ୍ନ 75/୧୯୬୭ କି ଦିଲାପ୍ନାଥ.ର ପର ଦାର.

(2) ଦୟାମ କୀ ରିଲ୍ ପରିଯ ପିଣ୍ଡିରେ ରିଲ୍-ଆର୍ଟିଵ ରହାଯିବି ଏବିଜ୍ ଲେରୁଥା  
ରହାଯିବି ତାଳିକି ଦ୍ୱାରା ଲୋରି କି ଦ୍ୱରନ ଦ୍ୱାରା ପରି ରହି ଅଛି ୧୩୮୦ ଦ୍ୱରନ  
ପିଣ୍ଡିର ପ୍ରକାର ଲାଦିତି - ଲାଦିତି : ଲୋରି କି ଦ୍ୱରନ ଦ୍ୱାରା ପରି ଦିଲା;  
ଜ୍ଞାନକାଳିରି : ଶୁଣି କିମ୍ବା ; ଦ୍ୱାରାରି : ଶୁଣି କିମ୍ବା ; କିମ୍ବାରି :  
କିମ୍ବା ରିକି. ଅର୍ପଣାକି ସାଥୀ ଦ୍ୱାରିଦିଲ, ଯହା ଲାଦିତି ଶୁଣ କି ଅପରାଧ ଦ୍ୱାରା  
(ଅ. 10, ରୀ. 0 ରର. 0) କି ରିଯାଳ ଦ୍ୱାରା ଦିଲ ପିଣ୍ଡିର ରୂପିତ ଦ୍ୱାରା  
ଦ୍ୱାରାରି ଦ୍ୱାରାରି ଦ୍ୱାରାରି ଦ୍ୱାରାରି.

ଓଡ଼ିଆ ଭାଷାରେ ଦ୍ୱାରା ପ୍ରକାଶିତ ମହାନ୍ତିର ପାତ୍ରଙ୍କାଳେ ପାତ୍ରଙ୍କାଳେ ୧୯୫୬/୨୫  
କି ପିଲାର୍ଦ୍ଦୀ.ରି ପାର ଥାଏ.

ଓଡ଼ିଆ ଭାଷାକୁ ଦେଖିଲା ତାହାର ପାଇଁ ମହାନ୍ ଅଧିକାରୀଙ୍କ ପାଇଁ ଆଶିଥାଏ ।

ପ୍ରକାଶକ ମହିନେରେ ଏତେ ମଧ୍ୟ

ଶ. ଫଲରୂପ,  
ପ୍ରାଦୁକ୍ତିପ ମନ୍ଦିରମୁଖ,  
ଗୁଣାମ

ଶିକ୍ଷଣ ବ୍ୟୁଧାର,  
ପ୍ରାଦୃତିଯ ପ୍ରାଚୀନ ମୂର୍ଖୁଳୟ,  
୧/୧୦, ଅେକ୍ସାର୍ଟ୍‌ରେ ଲୋକ ଉପର,  
ବ୍ୟାପକ

01-213